

LED-Garagenleuchte

TECHNISCHE DATEN

Stromversorgung: 85–265 V
 Lampenfassung: E26/E27
 Lampenleistung: 78 Watt
 Lichtquelle: 363 LED-Chip (Typ 2835)
 Lebensdauer der Lichtquelle: >50.000 Stunden
 Helligkeit: max. 8600 Lumen
 Farbtemperatur: 6000–6500 K
 Farbwiedergabeindex: CRI>80
 Lichtwinkel: max. 360 Grad
 Neigungswinkel der Lampenblätter: max. 90 Grad
 Arbeitstemperatur: -10°C bis +85°C
 Lagertemperatur: über -20°C
 Abmessungen: min. 160 x 160 x 132 mm
 max. 435 x 150 x 132 mm
 Gewicht: 780g



WICHTIG

Diese Bedienungsanleitung enthält wichtige Hinweise zum Umgang mit Ihrem neuen Produkt. Sie ermöglichen Ihnen die Nutzung aller Funktionen und helfen Ihnen, Missverständnisse zu vermeiden und Schäden vorzubeugen. Bitte nehmen Sie sich die Zeit, dieses Handbuch zu lesen und bewahren Sie es zum späteren Nachschlagen auf.

PRODUKTMERKMALE

- ♦ Energiesparend durch Einsatz von LED-Technologie.
- ♦ Schnelle und einfache Installation durch Montage in einen E26- oder E27-Lampensockel.
- ♦ Robustes Kunststoffgehäuse.
- ♦ 10 Lampenblätter können bis zu 90 Grad geneigt werden.

SICHERHEITSINFORMATIONEN

- Lassen Sie Verpackungsmaterial und Plastikfolie nicht achtlos herumliegen. Plastiktüten, etc. können für Kinder zum gefährlichen Spielzeug werden.
- Bewahren Sie diese LED-Lampe außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Es ist kein Spielzeug und nicht für Kinder geeignet.
- Benutzen Sie die Lampe nicht unter oder im Wasser.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen. Scharfe Gegenstände können das Lampenglas beschädigen.
- Vermeiden Sie Stöße, diese können die Lampe beschädigen.
- Achtung: Das Licht dieser Lampe könnte Ihre Augen gefährden. Schauen Sie deshalb nicht direkt in den LED-Strahl und richten Sie den Lichtstrahl nicht direkt auf die Augen von Menschen oder Tieren.
- Für den Blick in den Lichtstrahl dürfen optisch stark bündelnde Instrumente nicht verwendet werden.
- Zerlegen Sie die Lampe nicht und werfen Sie sie nicht ins Feuer.
- Benutzen Sie die Lampe nicht, wenn sie beschädigt ist oder eine Fehlfunktion aufweist, und versuchen Sie nicht, sie selbst zu reparieren.

ELEKTRISCHE SICHERHEIT

- Schrauben Sie die Lampe nur in einen ordnungsgemäß abgesicherten E26- oder E27-Lampensockel ein, der über einen Schalter betätigt werden kann.
- Benutzen Sie die Lampe nicht, wenn sie beschädigt ist.
- Diese Lampe ist nur für den Innenbereich geeignet, verwenden Sie die Lampe niemals im Freien.
- Nichtbeachtung kann zu Stromschlägen führen.

BEISPIELE FÜR DIE WINKELEINSTELLUNG DER LAMPENBLÄTTER



INSTALLIEREN

1. Wählen Sie eine passende Lampenfassung. Achten Sie darauf, dass die Fassung für das Gewicht der Lampe ausgelegt ist.
2. Entfernen oder deaktivieren Sie die Sicherung der Lampenfassung, in die Sie die Lampe einsetzen möchten.
3. Drehen Sie den Sockel der Lampe in die E26- oder E27-Fassung.
4. Passen Sie den Winkel der Lampenblätter nach Bedarf an.
5. Installieren oder aktivieren Sie die Sicherung.
6. Betätigen Sie den Lichtschalter und prüfen Sie die Lampe auf korrekte Funktion.

REINIGUNG UND LAGERUNG

- ♦ Reinigen Sie die Lampe nur mit einem trockenen oder leicht angefeuchteten Tuch. Verwenden Sie keine aggressiven Chemikalien oder Scheuermittel.
- ♦ Tauchen Sie die Lampe nicht in Flüssigkeiten jeglicher Art.
- ♦ Lagern Sie die Lampe bei Bedarf im Innenbereich, an einem trockenen Ort, geschützt vor Staub, Schmutz und extremen Temperaturen.
- ♦ Bewahren Sie die Lampe außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

UMWELTSCHUTZ

Recyceln Sie unerwünschte Stoffe, anstatt sie als Abfall zu entsorgen. Alle Werkzeuge, Zubehörteile und Verpackungen sind zu sortieren, einer Wertstoffsammelstelle zuzuführen und umweltgerecht zu entsorgen.



ENTSORGUNG

Entsorgen Sie dieses Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß der EU-Richtlinie über Elektro- und Elektronikaltgeräte. Erkundigen Sie sich bei Ihrer örtlichen Abfallbehörde über Recyclingmaßnahmen oder geben Sie das Produkt zur Entsorgung an die BGS technic KG oder einen Elektrofachhändler.





**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EC DECLARATION OF CONFORMITY
DÉCLARATION „CE“ DE CONFORMITE
DECLARATION DE CONFORMIDADUE**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart des Produktes:
We declare that the following designated product:
Nous déclarons sous propre responsabilité que ce produit:
Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto:

LED-Garagenleuchte (Art. 90102)

LED garage light

Lampe de garage à LED

Luz de garaje LED

folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the requirements of the:
est en conformité avec les réglementations ci-dessous:
esta conforme a las normas:

EMC Directive 2014/30/EU

Angewandte Normen:

Identification of regulations/standards:

Norme appliquée:

Normas aplicadas:

EN IEC 55015:2019
EN IEC 61000-3-5:2019
EN 61000-3-3:2013+A1:2019
EN 61547: 2009

EMC Certificate No.: WTD21D06055175E / G87; EMC Test Report No.: WTD21D06055175E

Wermelskirchen, den 01.11.2023

ppa.



Frank Schottke, Prokurist

BGS technic KG, Bandwirkerstrasse 3, D-42929 Wermelskirchen

LED garage light

TECHNICAL DATA

Power supply: 85-265V
 Lamp socket: E26/E27
 Lamp power: 78 W
 Light source: 363 LED chip (type 2835)
 Light source lifetime: >50000 hour
 Brightness: max. 8600 lumens
 Color temperature: 6000-6500 K
 Color rendering index: CRI>80
 Light angle: max. 360 degrees
 Tilting angle of lamp blades: 90 degrees
 Working temperature: -10°C to +85°C
 Storage temperature: above -20°C
 Dimensions: min. 160 x 160 x 132 mm
 max. 435 x 150 x 132 mm
 Weight: 780 g



IMPORTANT

This instruction manual includes important instructions for handling your new product. They enable you to use all functions, and they help you avoid misunderstandings and prevent damage. Please take the time to read this manual and keep it for future reference.

PRODUCT FEATURES

- Energy-saving through use of LED technology.
- Quick and easy installation by mounting in an E26 or E27 lamp base.
- Durable plastic housing.
- 10 Lamp blades can be tilted up to 90 degrees.

SAFETY INFORMATION

- Do not leave wrapping material and plastic foil carelessly around. Plastic bags etc. can become a dangerous toy for children.
- Keep this LED flashlight out of the reach of children. It is not a toy and is not suitable for children.
- Do not use the lamp under or in the water.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit scharfen Gegenständen. Scharfe Gegenstände können das Lampenglas beschädigen.
- Avoid shocks, these can damage the lamp.
- Caution: The light from this lamp could endanger your eyes. For this reason, do not look directly into the LED beam and do not direct the light beam directly against the eyes of humans or animals.
- It is not allowed to use optically strongly bundling instruments for viewing into the light beam.
- Do not disassemble the lamp or thrown into the fire.
- Do not use the lamp if it is damaged or has any malfunction, and do not attempt to repair it yourself.

ELECTRICAL SAFETY

- Only screw the lamp into a properly fused E26 or E27 lamp base that can be operated by a switch.
- Do not use the lamp if it is damaged.
- This lamp is only suitable for indoor use, never use the lamp outdoors.
- Failure to observe can lead to electric shock.

EXAMPLES OF ANGLE ADJUSTMENT OF THE LAMP BLADES



INSTALLING

1. Choose a suitable lamp socket. Make sure that the socket is designed for the weight of the lamp.
2. Remove or deactivate the fuse for the lamp holder in which you want to insert the lamp.
3. Turn the base of the lamp into the E26 or E27 socket.
4. Adjust the lamp blades as needed.
5. Install or activate the fuse.
6. Operate the light switch and check the lamp for correct function.

CLEANING AND STORAGE

- ♦ Clean the lamp only with a dry or slightly moistened cloth. Do not use aggressive chemicals or abrasive cleaners.
- ♦ Do not immerse the lamp in liquids of any kind.
- ♦ Store the lamp, if necessary, indoors in a dry place, protected from dust, dirt and extreme temperatures.
- ♦ Store the lamp out of the reach of children.

ENVIRONMENTAL PROTECTION

Recycle unwanted materials instead of disposing of them as waste. All tools, accessories and packaging should be sorted, taken to a recycling centre and disposed of in a manner which is compatible with the environment.



DISPOSAL

Dispose of this product at the end of its working life in compliance with the EU Directive on Waste Electrical and Electronic Equipment. Contact your local solid waste authority for recycling information or give the product for disposal to BGS technic KG or to an electrical appliances retailer.





**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EC DECLARATION OF CONFORMITY
DÉCLARATION „CE“ DE CONFORMITE
DECLARATION DE CONFORMIDADUE**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart des Produktes:
We declare that the following designated product:
Nous déclarons sous propre responsabilité que ce produit:
Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto:

LED-Garagenleuchte (Art. 90102)

LED garage light

Lampe de garage à LED

Luz de garaje LED

folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the requirements of the:
est en conformité avec les réglementations ci-dessous:
esta conforme a las normas:

EMC Directive 2014/30/EU

Angewandte Normen:

Identification of regulations/standards:

Norme appliquée:

Normas aplicadas:

EN IEC 55015:2019
EN IEC 61000-3-5:2019
EN 61000-3-3:2013+A1:2019
EN 61547: 2009

EMC Certificate No.: WTD21D06055175E / G87; EMC Test Report No.: WTD21D06055175E

Wermelskirchen, den 01.11.2023

ppa.



Frank Schottke, Prokurist

BGS technic KG, Bandwirkerstrasse 3, D-42929 Wermelskirchen

Lampe de garage à LED

CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Alimentation : 85–265 V
 Douille : E26/E27
 Puissance : 78 watt
 Source lumineuse : 363 puce LED (type 2835)
 Durée de vie de source lumineuse : >50000 heures
 Luminosité : maxi. 8600 lumens
 Température de couleur : 6000–6500 K
 Indice de rendu des couleurs : CRI>80
 Angle d'éclairage : maxi. 360 degrés
 Angle d'inclinaison des pales de la lampe : maxi. 90 degrés
 Température de service : -10°C à +85°C
 Température de stockage : au-dessus de -20°C
 Dimensions : mini. 160 x 160 x 132 mm
 maxi. 435 x 150 x 132 mm
 Poids : 780 g



IMPORTANT

Ce mode d'emploi comporte des indications importantes concernant l'utilisation de votre nouveau produit. Il permet d'utiliser toutes les fonctions et vous aidera à éviter des malentendus et à prévenir des endommagements. Veuillez prendre le temps nécessaire pour lire attentivement ce mode d'emploi et gardez-le pour consultation ultérieure.

PROPRIÉTÉS DU PRODUIT

- ♦ Économie d'énergie grâce à l'utilisation de la technique LED.
- ♦ Installation rapide et facile par montage dans un pied de lampe E26 ou E27.
- ♦ Corps en matière plastique durable avec protection des bords.
- ♦ 10 lames de lampe peuvent être inclinées jusqu'à 90 degrés.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- Maintenez cette lampe LED hors de la portée des enfants. Elle n'est pas un jouet et ne peut être utilisée par des enfants.
- N'immergez jamais la lampe, par ex. dans de l'eau.
- Évitez tout contact avec des objets aiguisés. Les objets aiguisés risquent d'endommager le verre de la lampe.
- Prudence : la lumière de cette lampe peut affecter vos yeux. Ne regardez jamais directement dans le faisceau lumineux. N'utilisez pas d'instruments fortement focalisant pour observer le rayon lumineux. Ne dirigez pas le rayon lumineux de cette lampe directement vers les yeux de personnes ou animaux.
- La lampe ne doit pas être ouverte ou jetée au feu.
- N'utilisez pas la lampe si elle est endommagée ou présente des dysfonctionnements. N'essayez pas non plus de la réparer vous-même.

SÉCURITÉ ÉLECTRIQUE

- Vissez la lampe uniquement dans un culot de lampe E26 ou E27 correctement protégé par un fusible et pouvant être actionné par un interrupteur.
- N'utilisez pas la lampe si elle est endommagée.
- Cette lampe est destinée à un usage intérieur uniquement, ne l'utilisez jamais à l'extérieur.
- Le non-respect de cette consigne peut entraîner un choc électrique.

EXEMPLES DE RÉGLAGE DE L'ANGLE DES LAMES DE LAMPES



À INSTALLER

1. Choisissez un support de lampe approprié. Assurez-vous que la douille est conçue pour supporter le poids de la lampe.
2. Retirez ou désactivez le fusible du support de lampe dans lequel vous souhaitez insérer la lampe.
3. Vissez le culot de la lampe dans la douille E26 ou E27.
4. Ajustez l'angle des pales de la lampe selon vos besoins.
5. Installez ou activez la sauvegarde.
6. Actionnez l'interrupteur d'éclairage et vérifiez le bon fonctionnement de la lampe.

NETTOYAGE ET STOCKAGE

- ♦ Nettoyez la lampe de travail uniquement au moyen d'un chiffon sec ou légèrement humide. N'utilisez pas de produits chimiques agressifs ou abrasifs pour nettoyer.
- ♦ N'immergez pas la lampe de travail dans un liquide de quelque nature que ce soit.
- ♦ Conservez la lampe de travail à l'intérieur en un lieu sec protégé de la poussière, des souillures et des températures extrêmes.
- ♦ Conservez la lampe de travail hors de la portée des enfants.

PROTECTION ENVIRONNEMENTALE

Triez les matériaux pour les recycler au lieu de les jeter. Tous les outils, accessoires et emballages doivent être triés, déposés à un centre de recyclage et éliminés de manière écologique.



MISE AU REBUT

À la fin de sa vie utile, éliminez ce produit d'après les directives de la CE relatives aux déchets d'appareils électriques et électroniques. Contactez vos autorités locales pour obtenir des informations à propos des possibilités de recyclage de votre localité ou remettez le produit à BGS technic KG ou à votre fournisseur d'appareils électriques.





**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EC DECLARATION OF CONFORMITY
DÉCLARATION „CE“ DE CONFORMITE
DECLARATION DE CONFORMIDADUE**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart des Produktes:
We declare that the following designated product:
Nous déclarons sous propre responsabilité que ce produit:
Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto:

LED-Garagenleuchte (Art. 90102)

LED garage light

Lampe de garage à LED

Luz de garaje LED

folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the requirements of the:
est en conformité avec les réglementations ci-dessous:
esta conforme a las normas:

EMC Directive 2014/30/EU

Angewandte Normen:

Identification of regulations/standards:

Norme appliquée:

Normas aplicadas:

EN IEC 55015:2019
EN IEC 61000-3-5:2019
EN 61000-3-3:2013+A1:2019
EN 61547: 2009

EMC Certificate No.: WTD21D06055175E / G87; EMC Test Report No.: WTD21D06055175E

Wermelskirchen, den 01.11.2023

ppa.



Frank Schottke, Prokurist

BGS technic KG, Bandwirkerstrasse 3, D-42929 Wermelskirchen

Luz de garaje LED

DATOS TÉCNICOS

Fuente de alimentación: 85–265 V
Pie de lámpara: E26/E27
Potencia: 78 vatios
Fuente de luz: 363 Chip LED (tipo 2835)
Vida de la fuente de luz: >50.000 horas
Brillo: máx. 8600 lúmenes
Temperatura del color: 6000–6500 K
Índice de reproducción de colores: CRI>80
Ángulo de luz: máximo 360 grados
Ángulo de inclinación aspás lámpara: máximo 90 grados
Temperatura de funcionamiento: -10°C a +85°C
Temperatura de almacenamiento: más de -20°C
Dimensiones: mín. 160 x 160 x 132 mm
 máx. 435 x 150 x 132 mm
Peso: 780 g



IMPORTANTE

Estas instrucciones de manejo contienen indicaciones importantes para el manejo de su nuevo producto.

Le permiten utilizar todas las funciones y le ayudan a prevenir malentendidos y daños. Tómese su tiempo para leer estas instrucciones de manejo detenidamente y guárdelas en un lugar seguro para futuras consultas.

CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- ♦ Ahorro de energía mediante el uso de tecnología LED.
- ♦ Instalación rápida y sencilla mediante el montaje en una base de lámpara E26 o E27.
- ♦ Carcasa de plástico duradero.
- ♦ 10 aspás de lámpara se pueden inclinar hasta 90 grados.

INDICACIONES DE SEGURIDAD

- No deje el material de embalaje y las láminas protectoras por todas partes con descuido. Las bolsas de plástico, etc. pueden convertirse en un juguete peligroso para los niños.
- Mantenga esta lámpara LED fuera del alcance de los niños. No es un juguete y no es adecuado para niños.
- No utilice la lámpara debajo del agua o en el agua.
- Evite el contacto con objetos punzantes. Los objetos puntiagudos pueden dañar el cristal de la lámpara.
- Precaución: La luz de esta lámpara podría dañar sus ojos. Por esta razón, no mire directamente al LED. No utilice ningún instrumento de enfoque ópticamente fuerte para mirar el haz de luz. No dirija el haz de luz de esta lámpara directamente a los ojos de personas o animales.
- La lámpara no debe desarmarse ni arrojarse al fuego.
- No utilice la lámpara cuando esté dañada o presente algún tipo de fallo de funcionamiento y no lleve a cabo ningún intento para repararla usted mismo.

SEGURIDAD ELECTRICA

- Atornille la lámpara únicamente a una base de lámpara E26 o E27 con fusible adecuado que pueda funcionar con un interruptor.
- No utilice la lámpara si está dañada.
- Esta lámpara es sólo para uso en interiores, nunca utilice la lámpara en exteriores.
- No observarlo puede provocar una descarga eléctrica.

EJEMPLOS DE AJUSTE DEL ÁNGULO DE LAS PALAS DE LA LÁMPARA



INSTALAR

1. Elija un portalámparas adecuado.
Asegúrese de que el casquillo esté diseñado para soportar el peso de la lámpara.
2. Retire o desactive el fusible del portalámparas en el que desea insertar la lámpara.
3. Atornille la base de la lámpara en el casquillo E26 o E27.
4. Ajuste el ángulo de las hojas de la lámpara según sea necesario.
5. Instalar o active el fusible del portalámparas.
6. Presione el interruptor de la luz y verifique que la lámpara funcione correctamente.

LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

- ♦ Limpie la lámpara solo con un paño seco o ligeramente humedecido. No utilice productos químicos agresivos o materiales abrasivos para la limpieza.
- ♦ No sumerja la lámpara en líquidos de ningún tipo.
- ♦ Guarde la lámpara en el interior en un lugar seco, lejos de polvo, suciedad y temperaturas extremas.
- ♦ Guarde la lámpara fuera del alcance de los niños.

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

Recicle los materiales no deseados; no los elimine como desechos. Todas las herramientas, accesorios y embalajes deben clasificarse, llevarse a un centro de reciclaje y desecharse de manera respetuosa con el medio ambiente.



ELIMINACIÓN

Deseche este producto al final de su vida útil de acuerdo con la Directiva de la UE sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos. Póngase en contacto con sus autoridades locales de residuos sólidos, para obtener información acerca del reciclaje, o entregue el producto a BGS Technic KG o a un minorista de electrodomésticos, para su eliminación.





**EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG
EC DECLARATION OF CONFORMITY
DÉCLARATION „CE“ DE CONFORMITE
DECLARATION DE CONFORMIDADUE**

Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die Bauart des Produktes:
We declare that the following designated product:
Nous déclarons sous propre responsabilité que ce produit:
Declaramos bajo nuestra sola responsabilidad que este producto:

LED-Garagenleuchte (Art. 90102)

LED garage light

Lampe de garage à LED

Luz de garaje LED

folgenden einschlägigen Bestimmungen entspricht:
complies with the requirements of the:
est en conformité avec les réglementations ci-dessous:
esta conforme a las normas:

EMC Directive 2014/30/EU

Angewandte Normen:

Identification of regulations/standards:

Norme appliquée:

Normas aplicadas:

EN IEC 55015:2019
EN IEC 61000-3-5:2019
EN 61000-3-3:2013+A1:2019
EN 61547: 2009

EMC Certificate No.: WTD21D06055175E / G87; EMC Test Report No.: WTD21D06055175E

Wermelskirchen, den 01.11.2023

ppa.



Frank Schottke, Prokurist

BGS technic KG, Bandwirkerstrasse 3, D-42929 Wermelskirchen